

Point final : le mois prochain

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Générations : aînés**

Band (Jahr): **32 (2002)**

Heft 3

PDF erstellt am: **27.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

IMPRESSUM

Editeur: Société coopérative Aînés, sans but lucratif

Directeur d'édition: Jean-Robert Probst
E-mail: jrprobst@magazinegenerations.ch

Secrétariat de rédaction: Mariette Muller-Schertenleib
E-mail: mmuller@magazinegenerations.ch

Rédaction: Bernadette Pidoux
E-mail: bpidoux@magazinegenerations.ch

Catherine Prélaz
E-mail: cprelaz@worldcom.ch

Photographe: Yves Debraine

Secrétariat: Sylvia Pasquier, Dominique Rochat, Isabelle Bosson

Administration et rédaction: Passage Saint-François 10
Case postale 2633, 1002 Lausanne
Tél. 021/321 14 21 – Fax 021/321 14 20

Secrétariat ouvert de
8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h

Abonnements: 11 numéros par an
Fr. 45.–, Etranger Fr. 53.– (35.– euros)

Collaborateurs réguliers: Josette Baud, Valentin Borghini, Janine Chassot, Daniel Grivel, Charlotte Hug, Marie-Thérèse Jenzer, Pierre Lang, Guy Métrailler, Pécub, Françoise de Preux, Jean-Philippe Rapp, Nicole Rohrbach, Skyll, J.-P. de Sury, Annette Wicht, Urs Zeier.

Régie des annonces:
Publimag SA
Yves Hautier, Product Manager
Rue Centrale 15, 1002 Lausanne
Tél. 021/351 83 83, fax 021/351 83 84

Graphisme et PAO: Pierre Maleszewski
E-mail: paopima@worldcom.ch

Impression:
Imprimeries Réunies Lausanne s.a.

Tirage: 43 000 exemplaires

WWW.MAGAZINEGENERATIONS.CH

Le mois prochain

Régions Balade en Gruyère

Au pied du Molésan, le pays de Gruyère est renommé pour son fromage et sa crème double. Au-delà des clichés, il reste beaucoup d'autres choses à découvrir dans cette région préservée qui séduit toujours les visiteurs de passage.

Enquête Prévoyance au féminin

Dans notre système des assurances sociales, les femmes sont encore défavorisées. Souvent, le travail à temps partiel ne leur permet pas d'accéder au 2^e pilier. Il existe des solutions.

Mode Refaire sa garde-robe

Un matin, voilà le printemps. On ouvre son armoire, le constat est vite fait: «J'ai plus rien à me mettre!» *Générations* vous aide en vous proposant trois tenues pour trois budgets.



D.R.

GAGNANTS DU CONCOURS «VOYAGES»

Dans notre numéro de décembre, nous vous avons proposé un concours-sondage pour mieux connaître vos rêves d'évasion. Près de deux cents d'entre vous ont répondu à ce petit questionnaire. Nous avons tiré au sort cinq gagnants, qui remportent chacun un chèque Reka d'une valeur de 100 francs. Bravo et merci de votre participation qui va nous aider à concocter des escapades selon vos souhaits!

Les gagnants: Nicole Mayor, Conthey, Marcel Depierraz, Nyon, Pierre Theus, Chêne-Bougeries, Irène Vermot, Neuchâtel, Michel Brodard, Broc.

VACANCES

Montana, Hôtel La Prairie. 7 jours en 1/2 pension dès Fr. 595.–. Pension complète + Fr. 20.– par repas. Chambre individuelle + Fr. 20.– par jour en saison. Situation tranquille au cœur des promenades, à proximité des pistes de ski de fond. Terrasse. Ambiance familiale, cuisine soignée. Service de minibus privé. Pour vos réservations, tél. 027/485 41 41, fax 027/485 41 42.

1854 LEYSIN-HÔTEL «PAIX», familial, sympa, climat revigorant. Saine cuisine bourgeoise. Détente, randonnées, sports dans paysage grandiose. Accès train idéal. 7 jours pension complète Fr. 610.–, demi Fr. 515.– D/WC. + 1 jour gratuit hors vacances scolaires. Rabais enfants. Tél./fax 024/494 13 75.

Côte d'Azur – Cap Soleil, 3 pièces/6 personnes, loggia, lave-linge, lave-vaisselle, téléphone, télévision, coffre-fort, vue + accès mer, piscine, tennis, site exceptionnel, dès Fr. 350.–. Tél. 022/792 79 92.

Bains de Saillon: A louer studio dès Fr. 330.–, duplex ou appartement 2 à 6 personnes dès Fr. 480.– la semaine. Tarif basse saison. Tél. 027/744 25 18 – 079/637 45 89.

Vacances été 2002 en Valais. Réserve naturelle du vallon d'Arby, Fr. 200.– la semaine, demi-pension (près de Saillon-Bains, Verbier). Prix sponsorisés par la Confédération Helvétique, les Amis des Bisses. Hôtel de la Poste – 1918 Mayens-de-Riddes. Tél. 027/306 16 37, fax 027/306 71 37.

Cap d'Agde. Dans belle résidence: 2 appartements 4 et 6 couchages, parking, piscine, plage à 50 mètres, dès Fr. 420.–/semaine. Tél. 022/794 72 15.

BRETAGNE-MORBIHAN, microclimat, gîte 4 pers. Grand confort, chauffage central, calme, proximité golfs, promenades. Toute l'année, semaine/quinzaine. BYRON, Mane-Gouvie, F-56330 Pluvigner, tél. 0033/29724 9553.

AMPOLLA Espagne. VACANCES chez L'HABITANT. Maison dans oliveraies, vue sur la mer, piscine, pétanque, billard, jeux de sociétés, 3 chambres, garde enfants, chiens acceptés. De mars à novembre. Demi-pension Fr. 38.–, complète Fr. 45.–. Tél. 022/797 34 74 ou 0034/977 267 709.

Cap d'Agde. Toutes saisons, sympathique 2 pièces de 40 m² avec parking, vue sur la mer, proche des plages, dès Fr. 400.– la semaine. Tél. 024/459 16 66.

Costa Blanca Javea, villa avec piscine, tout confort, vue mer, situation exceptionnelle, dès Fr. 200.–. Doc./photos 021/825 13 31, matin.

Nice-Marina Baie des Anges, superbe appartement 2 pièces, grand confort, balcon, bord de mer, garage. Doc./photos 021/825 13 31, matin.

IMPRESSIONS HONGROISES. Passeport 3 vous invite, jeunes et moins jeunes retraités, à découvrir Budapest et sa région du 30 mars au 5 avril 2002. Demandez le programme et le prix au 021/964 50 74 (répondeur).